



**Übersetzerliste / Lista de Traductores Públicos
español <-> alemán**

**Benennung erfolgt unverbindlich und ohne Gewähr
Nombramiento sin compromiso**

Anschrift/Dirección	Telefon/Teléfono, Fax, Email
In Venezuela bestellte Übersetzer / traductores públicos venezolanos	CARACAS
Erik BECKER BECKER Macaracuay, Caracas	Tel.: (0058-212) 257.21.57, 257.38.43 Cel.: (0058-412) 388.46.91) WhatsApp:+49178-230.6055 E-mail: ebeckerbecker@gmail.com ebeckerbecker@yahoo.com
Iris HOOGESTEYN Alta Florida Caracas bei Urkundenbeschaffung behilflich	Cel.: (0058-412) 093.78.31 Cel.: (0058-416)-725.40.77 E-mail: ihewig1@gmail.com
Andrés LARSEN Urb. Los Palos Grandes Caracas	Tel.: (0058-212) 935.35.60 E-mail: larsen.andres@gmail.com
Luilla MOLINA LAZO DE DIAZ URBANO Caracas bei Urkundenbeschaffung behilflich	Cel.: (0058-416) 6242530 e-mail: luillamolina@sptraductores.com luillamolinasptaductores@gmail.com
Maria Magdalena NEGRÓN Urb. Santa Gertrudis Caracas 1080	Cel.: (0058-414) 326.22.75 E-Mail: magnegr@gmail.com
Dagmar SEILER DE DUQUE Los Palos Grandes Caracas 1060	E-Mail: dsdduque@yahoo.com
Claudio TILLINGER Qta. "El Ancla" Calle Praga Sorokaima / La Trinidad – Caracas 1080	Tel.: (0058-212) 945.62.01 Cel. (0058-416) 620.21.00 E-Mail: kaliclau59@yahoo.de

In Venezuela bestellte Übersetzer / traductores públicos venezolanos	MÉRIDA
	PORLAMAR VALENCIA
Irene HOFFMANN DE ENCINOZA El Valle, El Playón Bajo, N° 2-038, Qta. La Cantera, 5101 Mérida, Edo. Mérida	Cel.: (0058-412) 166.22.54 Cel.: (0058-414) 717.56.55 E-Mail: encinoza01@gmail.com
Jürgen PELZER Calle Pocaterra, Casa 69-11, Urb. El Trigal Centro 2001 Valencia /Edo. Carabobo	+49 172 3950745 (WhatsApp und Telegram) +58 412 7780230 +58 0241 843054012 E-Mail: jurgenpelzer@gmail.com
Lic. Jaap VAN ADELBERG DIEVELAAR Centro Empresarial El Viejo Aeropuerto, Local A, Calle Rómulo Betancourt Sabanamar, Porlamar 6301 Isla de Margarita/Edo. Nueva Esparta	Tel: (0058-295) 264.16.58 Fax: (0058-295) 263.93.82 E-Mail.: jaapva68@gmail.com
In Deutschland bestellte bzw. beeidigte Übersetzer / traductores públicos / jurados alemanes	CARACAS

Eine Liste von in Deutschland bestellten bzw. beeidigten Übersetzern finden Sie unter dem link:
Una lista de traductores públicos / jurados alemanes se encuentra bajo el siguiente link:
www.justiz-dolmetscher.de

Beschaffung von Urkunden bei venezolanischen Behörden sowie Einholung von Beglaubigungen und Apostillen

Clarisa A. Arismendi V. Coche – 1090 Caracas	Tel.: (0058-414)103.41.52 E-Mail: clarisaa@cantv.net clarisav20062@yahoo.com
Hayde Deutsch Caracas	Tel.: (0058-414)563.56.29 (0058-416)625.42.67 E-Mail: haydee.deutsch@gmail.com

Die Angaben und insbesondere die Benennung der Übersetzer sind unverbindlich und ohne Gewähr. Die Benennung der Übersetzer erfolgt in alphabetischer Reihenfolge.